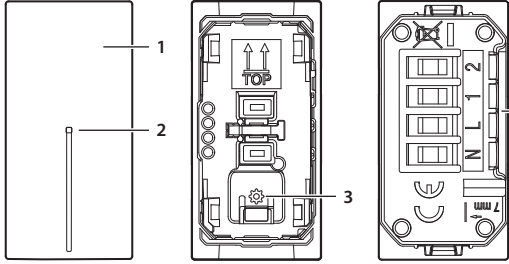
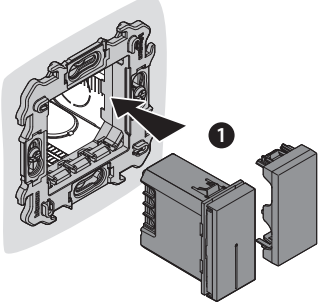
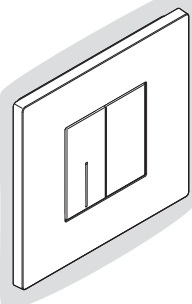
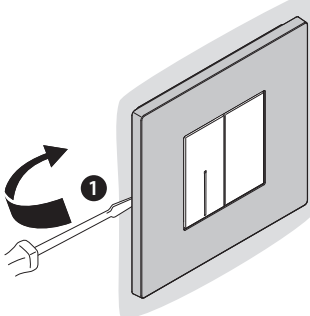
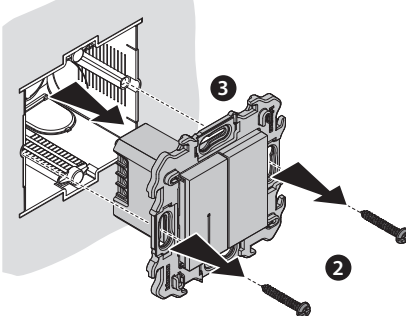


• Descrizione	• Description	• Description	• Beschreibung	• Descripción	• Beschrijving	• Descrição	• الوصف
			1. Pulsante di comando 2. Led segnalazione 3. Pulsante di reset alle impostazioni di fabbrica: mantenere premuto fino all'accensione del led rosso 4. Morsetti di collegamento				1. زر التحكم 2. مؤشر ليد للتنبيه 3. زر إعادة التعيين إلى إعدادات المصنع: اضغط مع الاستمرار إلى أن يضيء مؤشر الليد الأحمر 4. أطراف التوصيل
			1. Control pushbutton 2. Notification LED 3. Factory reset pushbutton: press and hold down until the red LED turns on 4. Connection clamps				
			1. Bouton de commande 2. Voyant LED 3. Bouton de réinitialisation des paramètres par défaut : maintenir enfoncé jusqu'à l'allumage du voyant rouge 4. Bornes de branchement				
			1. Bedieningsknop 2. Signalering met led 3. Fabriekinstellingen resetknop: ingedrukt houden tot de rode led gaat branden 4. Aansluitklemmen				

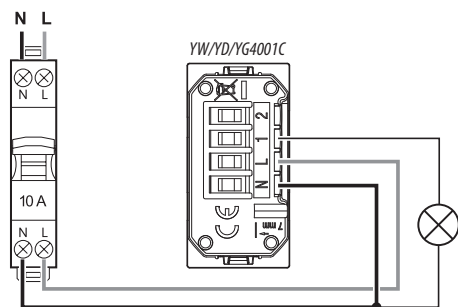
• Configurazione	• Configuration	• Configuration	• Konfiguration	• Configuración	• Configuratie	• Configuração	• التهيئة
• Per la configurazione e l'installazione del dispositivo e per qualsiasi altra informazione, fare riferimento alla App o alla documentazione scaricabile dal sito: • For device configuration and installation and for any other information, refer to the App or documentation that can be downloaded from the website: • Pour la configuration et l'installation du dispositif et pour toute autre information, faire référence à l'App ou à la documentation téléchargeable en se rendant sur le site: • Für die Konfiguration und Installation des Geräts und alle anderen Informationen siehe die App oder die von der Website herunterladbare Dokumentation: • Para la configuración e instalación del dispositivo y para cualquier otra información, consultar la App o la documentación que puede descargarse en el sitio: • Roadpleeg de app of de documentatie die van de website gedownload kan worden voor de configuratie en installatie van het apparaat: • Para a configuração e instalação do dispositivo e para quaisquer outras informações, consulte a App ou a documentação que pode ser descarregada do sítio: • لتهيئة وتنصيب الجهاز ولأي معلومات أخرى، يرجى الرجوع إلى التطبيق أو إلى الوثائق التي يمكن تنزيلها من الموقع:							 www.homesystems-legrandgroup.com
• ANDROID: richiede Android 5.0 o successivo con accesso a Google Play • ANDROID: requires Android 5.0 or later with access to Google Play • ANDROID: nécessite Android 5.0 ou suivant avec accès à Google Play • ANDROID: erfordert Android 5.0 oder höher mit Zugriff auf Google Play • ANDROID: requiere Android 5.0 o sucesivo con acceso a Google Play • ANDROID: vereist Android 5.0 of hoger met toegang tot Google Play • ANDROID: requer Android 5.0 ou posterior com acesso a Google Play • ANDROID: يتطلب نظام أندرويد 5.0 وما يليه مع اتصال بمتجر جوجل بلاي							Download App  Home + Control
• iOS: richiede un iPhone con iOS 12.0 o successivo • iOS: requires an iPhone with iOS 12.0 or later • iOS: nécessite un iPhone avec iOS 12.0 ou suivant • iOS: erfordert ein iPhone mit iOS 12.0 oder höher • iOS: requiere el uso de un iPhone con iOS 12.0 o sucesivo • iOS: vereist een iPhone met iOS 12.0 of hoger • iOS: requer um iPhone com iOS 12.0 ou posterior • iOS: يتطلب جهاز iPhone مزود بنظام iOS 12.0 أو أحدث							

• Montaggio	• Mounting	• Montage	• Montage	• Montaje	• Montage	• Montagem	• التركيب
							

• Smontaggio	• Disassembling	• Démonontage	• Demontage	• Desmontaje	• Demontage	• Desmontagem	• الفك
							

• Schemi elettrici
• Electric diagrams

- Schema base
- Basic diagram
- Schéma de base
- Grundschemata
- Esquema de base
- Standaardschema
- Esquema básico
- مخطط أساسي

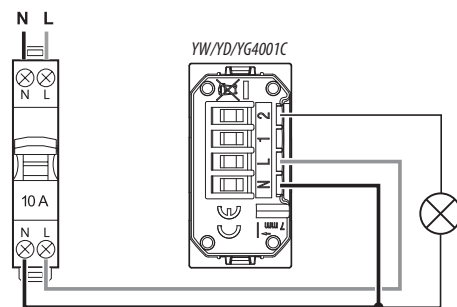


• Schémas électriques
• Schaltpläne

• Esquemas eléctricos
• Elektrische schema's

• Esquemas elétricos

• المواصفات الفنية



- **Nota:** È possibile collegare indifferentemente il carico al morsetto 1 oppure al morsetto 2. Non è previsto l'utilizzo contemporaneo delle due uscite.
- **Note:** It is possible to connect the load either to clamp 1 or to clamp 2. The simultaneous use of the two outputs is not provided.
- **Note:** La charge peut être branchée indifféremment à la borne 1 ou à la borne 2. L'utilisation simultanée des deux sorties n'est pas prévue.
- **Anmerkung:** Die Last kann entweder an Klemme 1 oder an Klemme 2 angeschlossen werden. Die beiden Ausgänge sind nicht für die gleichzeitige Nutzung vorgesehen.
- **Nota:** Es indiferente conectar la carga al borne 1 o al borne 2. No se contempla la utilización contemporánea de las dos salidas.
- **Opmerking:** De lading kan zowel op de aansluitklem 1 als aan de aansluitklem 2 worden aangesloten. De beide uitgangen kunnen echter niet tegelijkertijd worden gebruikt.
- **Nota:** É possível conectar sem diferença a carga ao terminal 1 ou ao terminal 2. Não está prevista a utilização simultânea das duas saídas.

• ملاحظة: يمكن توصيل الحمولة على حد سواء بالمشبك 1 أو المشبك 2. لا يمكن الاستخدام المتزامن للمخرجين.



- Togliere l'alimentazione prima di ogni intervento sull'impianto.
- Switch the power supply OFF before any work on the system.
- Couper l'alimentation avant toute intervention sur l'installation.
- Die Stromversorgung abtrennen, bevor an der Anlage gearbeitet wird.
- Corte la alimentación antes de intervenir en el sistema.
- Verwijder de spanning alvorens werkzaamheden aan de installatie te verrichten.
- Tirar a alimentação elétrica antes de qualquer intervenção sobre a instalação.
- أقفل التغذية قبل كل عملية تدخل بالمنظومة



- L'azionamento da remoto può causare danni a persone o cose.
- Remote operation may cause damage to people or property.
- L'actionnement à distance peut causer des dommages corporels ou matériels.
- Die Betätigung von fern kann Personen- oder Sachschäden verursachen.
- El accionamiento a distancia puede causar daños a personas o cosas.
- De aansturing op afstand kan persoonlijk letsel of materiële schade veroorzaken.
- O acionamento a distância pode causar danos às pessoas ou aos bens.
- يمكن أن يتسبب التشغيل عن بعد في حدوث أضرار للأشخاص والأشياء.



- Proteggere con interruttore magnetotermico da ≤ 10 A
- Protect with ≤ 10 A thermal magnetic circuit breaker
- Protéger avec interrupteur magnétothermique ≤ 10 A
- Mit magnetothermischem Schalter zu ≤ 10 A schützen
- Proteger con interruptor magnetotérmico ≤ 10 A
- Beschermen met een magnetothermische schakelaar van ≤ 10 A
- Proteger com interruptor magnetotérmico de ≤ 10 A

• قم بالحماية مُستخدمًا قاطع مغناطيسي حراري ≥ 10 أمبير

• Caratteristiche tecniche
• Technical features

• Caractéristiques techniques
• Technische Daten

• Características técnicas
• Technische eigenschappen

• Características técnicas

• المواصفات الفنية

 + 45 °C درجۃ مئوية - 5 °C درجۃ مئوية		110 – 240 Vac ; 50/60 Hz 110 – 240 Vca ; 50/60 Hz 60 هرتز: 110- 240 فولت		 1 x 1,5 mm² 1 x 1.5 mm² 1,5 x 1 مم²		
• Carichi	Lampada incandescente o lampada alogena	Lampada a LED		Fluorescente compatta	Trasformatore elettronico	Trasformatore ferromagnetico
240 VAC	500 W	min. 4 W	max 100 W	250 VA	250 VA	250 VA
110 VAC	250 W	min 4 W	max 50 W	125 VA	125 VA	125 VA
• Loads	Filament lamp or halogen lamp	LED lamp		Fluorescent compact	Electronic transformer	Ferromagnetic transformer
240 VAC	500 W	min. 4 W	max. 100 W	250 VA	250 VA	250 VA
110 VAC	250 W	min. 4 W	max. 50 W	125 VA	125 VA	125 VA
• Charges	Ampoule à incandescence ou lampe halogène	Ampoule à LED		Fluorescente compacte	Transformateur électronique	Transformateur ferromagnétique
240 VAC	500 W	min. 4 W	max. 100 W	250 VA	250 VA	250 VA
110 VAC	250 W	min. 4 W	max. 50 W	125 VA	125 VA	125 VA
• Stromlasten	Glühlampe oder Halogenlampe	LED-Lampe		Kompakte Leuchtstoffröhre	Elektronischer Transformator	Ferromagnetischer Transformator
240 VAC	500 W	min. 4 W	max. 100 W	250 VA	250 VA	250 VA
110 VAC	250 W	min. 4 W	max. 50 W	125 VA	125 VA	125 VA
• Cargas	Bombilla incandescente o bombilla halógena	Bombilla LED		Fluorescente compacta	Transformador eléctrico	Transformador ferromagnético
240 VAC	500 W	mín. 4 W	max . 100 W	250 VA	250 VA	250 VA
110 VAC	250 W	mín. 4 W	max. 50 W	125 VA	125 VA	125 VA
• Ladingen	Gloe- of halogeelamp	Ledlamp		Compacte fluorescentielamp	Elektronische transformator	Ferromagnetische transformator
240 VAC	500 W	mín. 4 W	max. 100 W	250 VA	250 VA	250 VA
110 VAC	250 W	mín. 4 W	max. 50 W	125 VA	125 VA	125 VA
• Cargas	Lâmpada incandescente ou lâmpada de halogênio	Lâmpada de LED		Fluorescente compacta	Transformador eletrônico	Transformador ferromagnético
240 VAC	500 W	mín. 4 W	máx. 100 W	250 VA	250 VA	250 VA
110 VAC	250 W	mín. 4 W	máx. 50 W	125 VA	125 VA	125 VA
• محول حديدى مغناطيسى		• محول إلكترونى		• مصباح فلوريسنت مدمج	• مصباح ليد	• مصباح متوهج أو مصباح هالوجين
250 فولت		250 فولت		250 فولت	100 وات كحد أقصى	500 وات
125 فولت		125 فولت		125 فولت	50 وات كحد أقصى	250 وات

• Il fabbricante, BTicino S.p.A., dichiara che il tipo di apparecchiatura radio Interruttore connesso art. YW/YD/YG4001C è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.legrand.com/ecatalogue

• Hereby, BTicino S.p.A., declares that the radio equipment type Connected switch item YW/YD/YG4001C is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.legrand.com/ecatalogue